

Bruxelles, 28 ottobre 2015  
(OR. en)

12646/15

---

---

**Fascicolo interistituzionale:  
2015/0230 (NLE)**

---

---

**WTO 208  
SERVICES 32  
COAFR 283**

**NOTA PUNTO "I/A"**

---

Origine:	Segretariato generale del Consiglio
Destinatario:	Comitato dei rappresentanti permanenti/Consiglio
n. doc. Comm.:	12644/15 WTO 207 SERVICES 31 COAFR 282
Oggetto:	Progetto di decisione del Consiglio che definisce la posizione che l'Unione europea deve adottare in seno alla Conferenza dei ministri dell'Organizzazione mondiale del commercio in merito all'adesione della Repubblica della Liberia all'Organizzazione mondiale del commercio - Adozione

---

1. Il 1° ottobre 2015 la Commissione ha presentato al Consiglio una proposta di decisione del Consiglio che definisce la posizione che l'Unione europea deve adottare in seno alla Conferenza dei ministri dell'Organizzazione mondiale del commercio in merito all'adesione della Repubblica della Liberia all'OMC.
2. Il 9 ottobre 2015 il Comitato della politica commerciale (Membri supplenti) ha discusso, e successivamente approvato, la proposta della Commissione. Tutte le delegazioni hanno espresso il loro accordo comune per quanto riguarda le questioni che rientrano nella competenza degli Stati membri e hanno convenuto sulla necessità di una decisione separata dei rappresentanti dei governi degli Stati membri riuniti in sede di Consiglio a tal fine. La Commissione non ha ritenuto necessaria tale decisione.

3. Si suggerisce pertanto al Comitato dei rappresentanti permanenti di invitare:

- i rappresentanti dei governi degli Stati membri riuniti in sede di Consiglio a confermare il loro accordo comune per quanto riguarda le questioni che rientrano nella competenza degli Stati membri;
- i rappresentanti dei governi degli Stati membri riuniti in sede di Consiglio ad adottare la decisione riportata nell'allegato I della presente nota;
- il Consiglio ad adottare, tra i punti "A" di una prossima sessione, la decisione del Consiglio in oggetto il cui testo, messo a punto dai giuristi-linguisti, figura nel doc. 12647/15 WTO 209 SERVICES 33 COAFR 284;
- il Consiglio a convenire di mettere a verbale le dichiarazioni della Commissione, dell'Irlanda e del Regno Unito riportate nell'allegato II della presente nota.

---

Decisione dei rappresentanti dei governi degli Stati membri

riuniti in sede di Consiglio

La posizione che gli Stati membri assumeranno in seno alla Conferenza dei ministri dell'Organizzazione mondiale del commercio in merito all'adesione della Repubblica della Liberia è favorevole all'adesione.

Fatto a Bruxelles, il

Per i rappresentanti dei governi  
degli Stati membri  
Il presidente

**Dichiarazioni in merito alle decisioni sull'adesione all'OMC della Repubblica della Liberia**

**1. Dichiarazione della Commissione**

La Commissione si compiace dell'adozione della decisione del Consiglio che definisce la posizione dell'UE a favore dell'adesione della Repubblica della Liberia.

La Commissione prende atto, per quanto riguarda la posizione degli Stati membri in seno all'OMC, della proposta di adottare di comune accordo una decisione dei rappresentanti dei governi degli Stati membri riuniti in sede di Consiglio in merito a tale adesione. La Commissione rileva che si sarebbe potuta adottare una decisione dell'UE che avrebbe reso superflua tale decisione separata.

**2. Dichiarazione dell'Irlanda**

Le disposizioni relative alla presenza temporanea di persone fisiche a fini professionali incluse nella decisione autorizzata dal Consiglio saranno vincolanti per l'Irlanda, in quanto Stato membro dell'Unione, soltanto se quest'ultima avrà notificato di voler partecipare a detta decisione in conformità con il protocollo n. 21 sulla posizione dell'Irlanda e del Regno Unito rispetto allo spazio di libertà, sicurezza e giustizia. L'Irlanda provvederà affinché la presenza temporanea di persone fisiche a fini professionali sia consentita conformemente a dette disposizioni.

**3. Dichiarazione del Regno Unito**

Le disposizioni relative alla presenza temporanea di persone fisiche a fini professionali incluse nella suddetta decisione saranno vincolanti per il Regno Unito, in quanto Stato membro dell'Unione, soltanto se quest'ultimo avrà notificato di voler partecipare a detta decisione del Consiglio in conformità con il protocollo n. 21 sulla posizione del Regno Unito e dell'Irlanda rispetto allo spazio di libertà, sicurezza e giustizia.